

Стаки Красной Армии на фронте Брянск - Ильмень

РУССКИЙ ГОЛОС

(Daily) RUSSKY GOLOS 64 East 7th St., New York

NEW YORK, FRIDAY, AUGUST 21, 1942. ЦЕНА 3 СЕНТА — PRICE 3 CENTS

Соломоновы острова в руках американцев

В рейде участвовало 10,000 командо

Беннет — кандидат демократов

демократы Нью Йорка... Беннет получил 600 голосов... Беннет — кандидат демократов... Беннет получил 600 голосов... Беннет — кандидат демократов... Беннет получил 600 голосов...

Категория «1-В» упразднена

ВАШИНГТОН. — Штаб призывает распорядиться, чтобы военнообязанные категории «1-В» (годные лишь для нестроевой службы) были переведены в «1-А» и «4-Ф» (не подлежат призыву). Категория «1-В» упразднена.

ЛОНДОН. — В течение всей ночи в среду в порты южной Англии прибывали суда, доставлявшие войска, которые штурмовали город Дьепп.

ВАШИНГТОН. — МОРСКОЕ МИНИСТЕРСТВО СООБЩИЛО, ЧТО АМЕРИКАНСКИЕ СИЛЫ ЗАКАНЧИВАЮТ ОКУПАЦИЮ 3-х СОЛОМОНЫХ ОСТРОВОВ, КОТОРЫЕ ПОЧТИ ПОЛНОСТЬЮ ОЧИЩЕНЫ ОТ ЯПОНЦЕВ.

СОЮЗНЫЕ САМОЛЕТЫ БОМБИЛИ ЯПОНСКИЕ ВОЕННЫЕ КОРАБЛИ

СТАВКА ГЕНЕРАЛА МАК АРТУРА, 20 августа. — Союзные самолеты бомбили японские военные корабли в водах северных Соломоновых островов.

Сообщение морского министерства США

ВАШИНГТОН, 19 августа. Морское министерство сообщает: Северный Район Тихого океана — Подлодка США донесла о потоплении ею японского крейсера или миноносца в западном районе Алеутских островов.

ВИЛКИ ОТПРАВИТСЯ В СССР ЧЕРЕЗ ТРИ НЕДЕЛИ

ВАШИНГТОН. — Вэндел Вилки после беседы с президентом Рузвельтом сказал, что отправится в Советский Союз через 3 недели.

ВОЗБУЖДЕНИЕ ВО ФРАНЦИИ

БЕРН, Швейцария. — Сюю передают, что рейд на Дьепп сильно взбудоражил все население Франции.

ЭПИДЕМИЯ ХОЛЕРЫ В ОКУПИРОВАННОМ КИТАЕ

ЧУНЦЗИН. — Китайское телеграфное агентство сообщило, что в оккупированной японцами западной части провинции Юннань (юг Китая) вспыхнула эпидемия холеры, число жертв которой составляет свыше 3,000.

Распоряжение цензуры об отправке пакетов за-границу

ВАШИНГТОН. — Директор цензуры Байрон Прайс сообщил, что издающиеся в США газеты, журналы, книги и т. д. (а также вырезки) могут отправляться в нейтральные страны лишь контрами издательства, а не частными лицами.

Мак Манус, заведующий компанией Миды, заявил о том, что «позиция Фарли...»

ПОТОПЛЕН ЕЩЕ ОДИН БРАЗИЛЬСКИЙ ПАРОХОД

Чили протестует против пиратских актов Германии

РИО-ДЕ-ЖАНЕЙРО. — Сообщают, что немецкая подлодка потопила еще один (шестой) бразильский пароход.

АНТОНЕТТИ

Влиятельный журналист Масинья пишет, что Бразилия фактически находится в состоянии войны с «осью».

АМЕРИКАНСКИЕ «РЭЙНДЖЕРС» ВЫДЕРЖАЛИ С ЧЕСТЬЮ БОЕВОЕ ИСПЫТАНИЕ

Английский корреспондент Нью-Йоркской газеты «Пи-Эм» описывает свои впечатления от встречи с первыми американскими участниками последнего сенсационного налета командо на район Дьеппа, на побережье Франции, явившегося крупнейшей военной операцией этого рода со времени покорения Франции гитлеровскими орднами.

НАВОДЯТ УЖАС НА ПРОТИВНИКА

«В толпе, наблюдавшей возвращение участников налета, царило радостное настроение, но рейд на Францию — это такое рискованное и изнурительное занятие, что даже эти победоносные бойцы не улыбались, взбираясь на берег. Их лица в саже были изобразительны под бременем своего оружия и оборудования, выстраиваясь в ряд. У многих с одежды струилась вода, так как им пришлось влясть перебираться к своим лодкам.

ОРВИЛЛУ РАЙТУ ИСПОЛНИЛСЯ 71 ГОД

ДЕЙТОН, Огайо. — 19-го августа Орвиллу Райту, соизобретателю аэроплана, исполнилось 71 год. Он первый в 1903 году совершил полет на своем изобретенном аппарате.

Информация о рейде в советской печати

МОСКВА, 20 августа. — Советские газеты на видном месте поместили информацию о рейде на Дьепп, которую москвичи читали с огромным интересом.

Орвиллу Райту исполнился 71 год

ДЕЙТОН, Огайо. — 19-го августа Орвиллу Райту, соизобретателю аэроплана, исполнилось 71 год. Он первый в 1903 году совершил полет на своем изобретенном аппарате.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

РАССКАЗЫ ОЧЕВИДЦЕВ О БОЯХ НА УЛИЦАХ ДЬЕППА

ВИШИ. — Здесь из Дьеппа получены по телефону сведения о рукопашных битвах на улицах города и об артиллерийском бое во время рейда союзных сил в прошлую среду.

МОСКВА, 20 августа. — Красная Армия взяла инициативу на четырех участках 400-мильного фронта между Брянском и озером Ильмень.

На Сталинградском и Кавказском фронтах советские войска успешно обороняются.

Центрами советских атак являются Брянский фронт в 210 милях к юго-западу от Брянска; выступ в районе Вязьмы, в 130 милях к западу от Москвы; Калининско-Ржевский выступ, в 130 милях к северо-западу от столицы, и район озера Ильмень.

В советских донесениях сообщается о нанесении сильного урона неприятельским войскам, образующим гарнизон этого 400-мильного сектора.

«Крупные потери были понесены немцами на Брянском фронте, Западном, Калининском и Северо-западном фронтах, на которых инициатива принадлежит нашим войскам», пишет «Красная Звезда».

На юге, где немцы сосредоточили главные свои наземные войска и авиацию, некоторые неприятельские части переправились через Дон в районе Сталинграда, но были полностью истреблены на восточном берегу реки.

Советское Информационное Бюро заявило, что на одном лишь участке этого фронта было уничтожено 17 немецких танков и перебито и перебито 500 гитлеровцев.

Советские войска произвели несколько контратак в районе Клетской, в дуге Дона, в 80 милях к северо-западу от Сталинграда; было уничтожено несколько немецких танков и разбит неприятельский пехотный батальон.

Немецкая переправа через Дон произошла к юго-востоку от Клетской. В сообщении Советского Информационного Бюро говорится, что все переправившиеся немецкие солдаты либо были перебиты, либо захвачены в плен.

К юго-востоку от Краснодара советские войска вынуждены были отступить в результате сильных атак немецких механизированных сил. Советская артиллерия разбилась в этом районе 5 неприятельских танков.

В районе Пятигорска была истреблена немецкая колонна; на поле битвы осталось 350 немецких трупов и 6 подбитых танков.

Сообщается об усилении обороны районов Новоросийска и других черноморских портов.

КРАСНОДАР ЭВАКУИРОВАН

Сообщения Советского Информационного Бюро

МОСКВА, 19 августа. — «В ночь на 19 августа наши войска вели бой с противником к юго-востоку от Клетской, к северо-востоку от Котельникова, а также в районах Пятигорска и Краснодара.

«Переход на других участках фронта не было.

«К юго-востоку от Клетской наши войска продолжали вести жестокие бои.

«Наша Ю-ская часть в течение суток отбила 3 атаки численно превосходящих сил противника.

«Немцы оставили на поле сражения 4 подбитых танка и свыше 300 убитых офицеров и солдат. Наши красноармейцы захватили пулеметы, автоматы, винтовки и большое количество огнестрельных припасов.

«На другом участке на подступах к населенному пункту наши войска уничтожили свыше 100 немецких автоматчиков.

«К северо-востоку от Котельникова одна из наших парней часовых провела ночной патруль в тылу противника. Она уничтожила 7 грузовиков с военными припасами, прожекторную установку, 2 зенитных орудия и около 70 гитлеровцев.

«Один отряд, защищавший населенный пункт, отбил неприятельскую атаку и уничтожил около 150 немецких офицеров и солдат.

«В районе Краснодара наши войска вели бой с врагом к юго-востоку от Клетской, к северо-востоку от Котельникова и в районе Пятигорска.

«На Брянском фронте продолжал артиллерийский поединок. Одна из наших батарей отбила 8 неприятельских атак и на переправе через реку уничтожила немецкий танк, в минометных батареях и 1 артиллерийскую батарею. Не менее 500 немцев было уничтожено артиллерийским огнем.»

Война за 19 августа

(ДЕНЬ ЧЕТЫРЕСТА ДВАДЦАТЬ ЧЕТВЕРТЫЙ)

Впервые за настоящий период войны советская военная пресса отмечает наступательные операции Красной Армии на Калининском, Вяземском и Брянском участках фронта. Об этих операциях немцы пишут уже две недели, ссылаясь на «упорные оборонительные бои», которые приходится вести их войскам «при участии всех родов оружия».

Пока что эти наступательные операции носят чисто местный характер. Они смогут превратиться в общее наступление «правым плечом» лишь в том случае, если союзники предпримут крупные наступательные действия на западе и оттянут несколько десятков немецких дивизий с советского фронта на себя.

Под Сталинградом немцы в районе Калача переправились на восточный берег Дона, но были совершенно уничтожены. Советские войска продолжают, повидимому (Окончание на 5 странице)

отдел РАС ИРО гор. Пибоди, Масс. с присорением извещает о скоростной смерти члена отдела

МИХАИЛА ФИЩУКА

состоится в субботу, 22 августа в 2 ч. дня из клуба отдела: North St., Peabody, Mass. (21)

НА ПИКНИКЕ ШЕСТИ ОРГАНИЗАЦИЙ Г. НЬЮ ГЕЙВЕН

НЬЮ ГЕЙВЕН, Конн. — 19-го августа состоялся пикник шести организаций украинских и польских врачей медицинской помощи в Родине.

Прошел весьма успешный пикник в местном парке, где собралось порядком вывученной чистой приедем \$860.15, включая сюда и денег, произведенный на пикника, который дал

Тарахов, М. Кастевич, Грива, Пафротий, Борова, Лыбика, Шленская, Рудко, Петручак, Ф. Бернадский, Гарис, Юа, Каленицкий, Воронко, П. Гривойшей, Л. Котко, Нефедович, М. Чухри, Т. Чухри, Никольсон, Кучка, Белевич, А. Зарик, Момов, А. Свирядович, Кастюк, Гончар, И. Манулик, М. Манулик, М. Петух, В. Петух, Клинюк, Давилук, Шелтон, Эмери, Сиден, Грещук, Родинский, Пискальный, Литвилюк, Петрик, Левицкая, Ставрицкий, Кестрик, Смоленская, Бордич, Кухарчик, Ваюс, Дорожка, И. Сойка.

МИТИНГ В НУАРКЕ О ЗНАЧЕНИИ ПРОГРЕССИВНОЙ ПЕЧАТИ

С РЕЧЬЮ ВЫСТУПИТ ЧЛЕН РЕДАКЦИОННОЙ КОЛЛЕГИИ «РУССКОГО ГОЛОСА» Б. С. БОРИСОВ

НУАРК, Н. Дж. — Владельцы реакционных газет, а вместе с ними и продажные писаки стараются держать население подальше от истинного положения в то или иное время и стараются скрывать правду от рабских, или часто коверкают сообщения о положении в стране и мировых событий так, что освещение ими вопросов этих вводит в заблуждение многих читателей.

Теперь, когда происходит смертельная схватка между светом и тьмой, между прогрессивными силами мира и фашистами, необходимо всем прогрессивным людям, всем рабочим, укреплять и хранить, как зеницу ока свою печать. Она — великое оружие в наших руках; прогрессивная печать нужна каждому рабочему как хлеб, как воздух, ибо без своей печати многие из нас и дальше будут блуждать в рядах отсталых людей и действовать

шевского сердечно благодарит жертвователей.

За Комитет — В. Чернов и М. Гайду.

ВНИМАНИЮ ОТДЕЛОВ НЬЮ ДЖЕРЗИ

НУАРК, Н. Дж. — Просим отделы, которые взяли билеты на районный пикник 21 июня, немедленно возвратит билеты или деньги за проданные билеты, дабы ревизионной комиссии можно было проверить — сколько денег дал пикник.

Билеты и деньги направлять по адресу — 53 Брум стрит, Нуарк.

КЛУБ «БАЛАЛАЙКА» НА ПОМОЩЬ ЮСО

НЬЮ ЙОРК. — Затрапный вечер, — свой первый вечер наступающего сезона, — молодежь клуба «Балалайка» провела в клубе «Балалайка», посвятив своим братьям, друзьям, товарищам, которых друг призвал стать в ряды защитников страны, народа и его благополучия. С ними вместе они зовут вспомнить отсутствующих и провести в дружной семье этот вечер, отцов и матерей ушедших, а также и всех им сочувствующих.

Комитет переименован в Комитет помощи ЮСО в 575.45, в Американский Крест \$40.00 и в организацию ЮСО \$15.00. Оставшие в \$50.70 решили в кассе Обединенного в свое время мы дадим докладчики на английском и русском языках.

Председатель местного отделения Уор Релиф Арнея то тем, как необходимо помочь русским раненым воинам; как это помочь должна выслушивать с каждым днем, война в самом разгаре и необходима помощь может драгоценную жизнь людей и вернуть их к активной и врагам.

Местный организатор Си-Ай-О кричит оборону Америки и вести борьбу с саботажниками и изоляционистами.

Шалочный сбор дал \$14.38. Всего было собрано \$232.38.

Этот отчет ясно показывает, что объединившись, мы можем добиться большого успеха по сбору средств для помощи нашим братьям и сестрам, сражающимся со злыми силами германскими и итальянского фашизма.

Обединенный Комитет приносит искреннюю благодарность всем посетившим этот пикник и порабатившим на нем.

Мы надеемся, что и впредь все начинания в пользу Обединенного Комитета для помощи нашей родине будут посещаться нашими колонистами. Сидите за объявениями.

Возможно, что некоторые фамилии жертвователей были неверно записаны нами вследствие быстрого поступления денег. Пред такими лицами заранее извинямся.

ПАТРИОТИЧЕСКИЙ ПАРАД В БОРО ПАРКЕ

БОРО-ПАРК, БРУКЛИН. — В воскресенье 23 августа, в 1 час дня, в Боро Парк (Бруклин), состоится большой парад. Просим всех русских, живущих в этом районе, явиться на этот парад с своими семьями. Парад устраивается всеми национальностями.

36-ой отдел РООВА просит всех русских явиться в час дня. Парад начнется от Народного Дома, т. е. от пом. 36-го отдела РООВА. Всех русских — мужчин, женщин, а также и детей просим явиться к Народному Дому. Просим явиться молодых девушек — будет для вас одежда сестер милосердия.

ЧЕРНЫШЕВЦЫ НА ПОМОЩЬ СОВЕТСКОМУ СОЮЗУ

НЬЮ ЙОРК. — По собрании чернышевцев 12 августа следующие товарищи жертвовали для медицинской помощи Советскому Союзу.

По 25 долларов: П. Бобко, И. Короленько.

З. Шнак 20 д. М. Масловский 10 д.

По 5 дол.: А. Галевский, И. К., О. Бажура, П. Деркачук, М. Страпо, Ф. Хартинич, З. Чернопевец, В. Семенов 4 д.

По два доллара: И. Ласичук, О. Михайлович, Неизвестный.

По одному доллару: М. Малаканова, В. Белов, И. Дорощук, И. Балтняк, Д. Тутыл, Е. Колпитич, Н. Камейшин, В. Кучир, И. Луис, Н. Лукьянович, Ф. Пилетский, М. Леонен, Я. Садовский, М. Шрамук, С. Маринич, Г. Захарчук, Г. Зеза, К. Кручков, М. Сидук, Г. Кравич, А. Ангур, А. Намкольская, И. Жук, А. Петух.

По 50 центов: А. Горюх, И. Нагац, П. Гаврилюк, Т. Михайлович, Д. Колодинский, Т. Гил, М. Сирюк, С. Андросюк, С. Осеховский.

На крестинах у М. Левонюка: И. Левонюк 5.00, А. Шит 1.00, Анна Шит 1.00, Д. Коваль 1.00, С. Петрин 1.00.

Для виального кружка женщин на шерсть жертвовали:

Е. Пилецкая 2.00, З. Шнак 2.00, — по 1 дол.: М. Малаканова, В. Белов, В. Семенов, Я. Ласичук, В. Беремеичик, А. Мирончик, П. Левонюк, О. Бажура, М. Леонен, Я. Садовский, М. Шрамук, Г. Зеза, К. Кручков, Т. Кравич, А. Ангур, А. Намкольная, В. Шухевич, И. Дорощук, Г. Литевичевич.

По 50 с.: Я. Капетич, Д. Тутыл, В. Толосчук, С. Маринич, В. Кучер.

Собрано на шерсть 25.50.

Всего 193.50.

Комитет общества им. Чернышевцев.

МИТИНГ В 3094 ОТДЕЛЕ РАС ИРО

ЕЛИЗАБЕТ, Н. Дж. — 3094 итель РАС ИРО не отстает от других отделов и по мере сил помогает Советскому Союзу. Люди охотно дают свои трудовые деньги и говорят: «будем давать, пока не победим врага!»

В последнее время жертвовали:

И. Тихонюк 20 долларов, Ф. Денесевич 18 дол., М. Строчук 15 дол., М. Шавел 14 дол., Ф. Борик 12 долларов.

По десяти долларом:

В Седлеревич, К. Мельник, К. Ферчук, Д. Илченко, А. Гурский, К. Мартин, К. Колоденец, М. Каланук 8 дол., С. Пагасев 6 долларом.

По пяти долларом:

И. Неваар, Е. Мирончик, В. Судник, П. Мосевич, С. Демитчик, С. Трус, К. Чижик, Д. Белида, В. Еленкевич.

И. Павлович и К. Неваар по 15 долларом.

Е. Мельник собрал по подписному листу 53 д. 40 центом; А. Князюк собрал 19 д. 50 с., Ф. Денесевич собрал 16 д. 50 с.; Д. Белида собрал 13 долларом.

Итого собрано за июль и половину августа 340 дол. 40 с.

Деньги пересланы в комитет медицинской помощи СССР.

От имени комитета приношу большую благодарность всем жертвователям и сборщикам.

За комитет — М. Строчук.

РУССКИЕ ОРГАНИЗАЦИИ СЕЙЛЕМА И ПИБОДИ НА ПОМОЩЬ РОДИНЕ

ПИБОДИ, Масс. — Русские Общества Взаимопомощи города Сейлема, Масс., на своем ежемесячном собрании 18-го июля обсуждали вопрос, чем и как помочь Родине и решили организовать кружечный сбор (тэг дай) по городу. Через свой комитет РОВ обратилась ко всем русским организациям городов Сейлема и Пибоди, чтобы последние прислали своих представителей на митинг, назначенный комитетом РОВ на 25 июля в своем помещении, 58 Юнион стрит, Сейлем, Масс.

Так как комитет, че сбору имел достаточно времени для подготовки, то и подготовка была самая образованная: было прислано 150 писем с призывом прислать пожертвования на имя Комитета в сборе, который был назначен на 8 августа.

На первом собрании всех представителей был избран комитет из 11 человек, в который вошли представители всех русских организаций, а также от польского отдела ИРО города Сейлема.

Участовали в сборе следующие организации: Русское Общество Взаимопомощи, Свято-Николаевское Братство, Свято-Николаевский Приход и Польский отдел Интернационального Рабочего и Крестьянского Братства, Благочестивое Братство и 3032 отдел РАС ИРО — Пибоди, Масс.

Все организации откликнулись на призыв комитета Р. О. В. и согласились принять участие в сборе, который был назначен на 8 августа.

На первом собрании всех представителей был избран комитет из 11 человек, в который вошли

В 3094 ОТДЕЛЕ РАС ИРО

ЕЛИЗАБЕТ, Н. Дж. — 3094 итель РАС ИРО не отстает от других отделов и по мере сил помогает Советскому Союзу. Люди охотно дают свои трудовые деньги и говорят: «будем давать, пока не победим врага!»

В последнее время жертвовали:

И. Тихонюк 20 долларов, Ф. Денесевич 18 дол., М. Строчук 15 дол., М. Шавел 14 дол., Ф. Борик 12 долларов.

По десяти долларом:

В Седлеревич, К. Мельник, К. Ферчук, Д. Илченко, А. Гурский, К. Мартин, К. Колоденец, М. Каланук 8 дол., С. Пагасев 6 долларом.

По пяти долларом:

И. Неваар, Е. Мирончик, В. Судник, П. Мосевич, С. Демитчик, С. Трус, К. Чижик, Д. Белида, В. Еленкевич.

И. Павлович и К. Неваар по 15 долларом.

Е. Мельник собрал по подписному листу 53 д. 40 центом; А. Князюк собрал 19 д. 50 с., Ф. Денесевич собрал 16 д. 50 с.; Д. Белида собрал 13 долларом.

Итого собрано за июль и половину августа 340 дол. 40 с.

Деньги пересланы в комитет медицинской помощи СССР.

От имени комитета приношу большую благодарность всем жертвователям и сборщикам.

За комитет — М. Строчук.

НА ГРАНДИОЗНОМ ПАРАДЕ НУАРКЦЕВ

В субботу, 15 августа по главной улице гор. Нуарка, Н. Дж., начиная с 1 часа дня до позднего вечера, тянулася грандиозная демонстрация, в которой были представлены все национальные группы, живущие в городе Нуарке.

Музыка гремела, двигались разнородные колонны, шествовали чинно в своих национальных костюмах представители всех народностей, несли плакаты с различными боевыми лозунгами, среди которых ярко красовались надписи: «За создание второго фронта», «Смерть поработителям народов! Да здравствует СССР, Англия и Америка!»

Члены 3060 отдела РАС ИРО собрались к двум часам в своем помещении, все было в русских и украинских костюмах; большой хор со своим любимым регентом Гр. Горбачевичем, немедленно стал готовить боевые песни, а танцоры под музыку собственных губ стали лихо отплясывать. Как в хоре, так и у танцоров есть ученики оркестра пишущего эти строки. Дети до глубины души расстрогали своего старика учителя своим радужным и запылали его спрашивали да расспросами, а затем стройными колоннами направилсь к месту сбора.

У старта были выстроены русские и украинские демонстрационные. Впереди шел заведующий парадом Гр. Колячко, за ним

Следите за мировой войной по географическим картам!

Каждому поступающему запросу, мы приносим

НОВЫЙ ГЕОГРАФИЧЕСКИЙ АТЛАС МИРА СПРАВОЧНИК

Этот справочник переклассифицирован на 15 разделов, в каждом из которых даны карты, таблицы, списки, и т. д.

ЦЕНА 35 СЕНТОВ.

RUSSKY GOLOS
64 E. 7th St. New York, N. Y.

ПОРТРЕТЫ

МАРШАЛА С. ТИМОШЕНКО — ГЕНЕРАЛА Д. МАК АРТУРА

исполненные масляными красками на картоне, размер 20x24 инча, можно получить за заказ по \$10 для организаций (частным лицам дороже).

Заказы направлять к художнику А. Белокорытову:
A. Belokopytoff,
675 Jackson, Av., Bronx, NY

При заказе требуется заказка. Образцы портретов выставлены в «Русском Голе».

АЛЕКСАНДР БЕЛОКОРЫТОВ

В субботу, 15 августа по главной улице гор. Нуарка, Н. Дж., начиная с 1 часа дня до позднего вечера, тянулася грандиозная демонстрация, в которой были представлены все национальные группы, живущие в городе Нуарке.

Музыка гремела, двигались разнородные колонны, шествовали чинно в своих национальных костюмах представители всех народностей, несли плакаты с различными боевыми лозунгами, среди которых ярко красовались надписи: «За создание второго фронта», «Смерть поработителям народов! Да здравствует СССР, Англия и Америка!»

Члены 3060 отдела РАС ИРО собрались к двум часам в своем помещении, все было в русских и украинских костюмах; большой хор со своим любимым регентом Гр. Горбачевичем, немедленно стал готовить боевые песни, а танцоры под музыку собственных губ стали лихо отплясывать. Как в хоре, так и у танцоров есть ученики оркестра пишущего эти строки. Дети до глубины души расстрогали своего старика учителя своим радужным и запылали его спрашивали да расспросами, а затем стройными колоннами направилсь к месту сбора.

У старта были выстроены русские и украинские демонстрационные. Впереди шел заведующий парадом Гр. Колячко, за ним

... KEEP ON BUYING WAR SAVINGS BONDS AND STAMPS ...

ЧТО ДЕЛАЕТ ПИВО РУППЕРТА СОВЕРШЕННЫМ НА ВКУС?



ПОСЛУШАЙТЕ, СУДАРЫ, ОНО МЯГКОЕ, ЛЕГКОЕ *

*МЯГКОЕ, ЛЕГКОЕ — действительно удовлетворяющий вкус пива Рупперта достигнут благодаря пользования избранными составными частями, исторической выдержке и 75-летнему опыту Рупперта в искусстве пивоварения. Вы не можете потребовать лучшего пива.

Человек со вкусом говорит: ДАЙТЕ МНЕ РУППЕРТ

Copyright 1942 by JACOB RUPPERT, Brewery, New York City

ТРИХИ ЖИЗНИ ЮГО-ЗАПАДА

Начало на 2-й стр.)

«даже кой-кого», «даже кой-кого», «даже кой-кого»... (repetitive text snippet)

РАСЧЕТ

Компания Эссо заявила, что разработанный ею способ расчёта «жизни» шин...

«ПАРТИЗАНСКИЕ ОТРЯДЫ»

В Ирвинг Плейс театре, на Ирвинг Плейс около 15 улицы...

«ВОТ—ВРАГ!»

Начиная с субботы, 22 августа в Ворлд театре...

«ВОТ—ВРАГ!»

В Стэнли театре, на Седьмом авеню, между 41 и 42 ул. идет восьмью неделю...

«РАЗГРОМ НЕМЦЕВ ПОД МОСКВОЙ»

В Глоб театре, на Бродвее около 46 ул. идет вторую неделю...



Сцена из советской военной и художественной картины «Вот—враг!».

РАСЧЕТ «ЖИЗНИ» ШИН ПРОДАВЦАМИ ЭССО

Компания Эссо заявила, что разработанный ею способ расчёта «жизни» шин...

«ПАРТИЗАНСКИЕ ОТРЯДЫ» В ИРВИНГ ПЛЕЙС ТЕАТРЕ.

В Ирвинг Плейс театре, на Ирвинг Плейс около 15 улицы...

«ВОТ—ВРАГ!» В ЧИКАГО.

Начиная с субботы, 22 августа в Ворлд театре, на 210 Мичиган улице...

«ВОТ—ВРАГ!» В СТЭНЛИ ТЕАТРЕ.

В Стэнли театре, на Седьмом авеню, между 41 и 42 ул. идет восьмью неделю...

«РАЗГРОМ НЕМЦЕВ ПОД МОСКВОЙ» В ГЛОБ ТЕАТРЕ.

В Глоб театре, на Бродвее около 46 ул. идет вторую неделю...



Сцена из военной художественной картины «Партизанские отряды».

ДАЛЮГЕ УГРОЖАЕТ ЧЕШСКИМ УЧИТЕЛЯМ И СВЯЩЕННИКАМ

ЛОНДОН. (ОНА). Чешские школьные учителя и духовенство...

ВОЙНА ЗА 19-ОЕ АВГУСТА

(Начало на 1-ой странице)

му, удерживать за собой территорию к востоку от Клетской, т. е. именно то место, откуда немцы могли бы...

Сообщения Советского Информационного Бюро

(Начало на 1-ой стр.)

опе Пятигорска. «После упорного боя, во время которого противнику были нанесены тяжелые потери...»

АМЕРИКАНСКИЕ «РЭЙНД-ЖЕРС» ВЫДЕРЖАЛИ БОЕВОЙ ЭКЗАМЕН

(Начало на 1-ой стр.)

дикого выражения на лицах этих людей, только что побывавших в штоковой схватке...

ДЕЛО ПРОТИВ ИЗДАТЕЛЬСТВА ПАТЭРSON — МАК КОРМИК ПРЕКРАЩЕНО

ЧИКАГО. — Федеральное грэнд жури отказалось передать суду издательство Патерсон — Мак Кормик...

150 ТАЙНЫХ ГАЗЕТ И 2,000 ПАРТИЗАНСКИХ ГРУПП В ПОЛЬШЕ

СТОКГОЛЬМ. (ОНА). — Согласно стокгольмскому еженедельнику «Ну», в настоящий момент в Польше оперируют...

НЕУСТАННО РАБОТАЮТ БАКИНСКИЕ НЕФТЯНИКИ

ИЗЯЩНО УПАКОВАННЫ И ПОСЛАНЫ БОЙЦАМ НА ФРОНТ. Управляющий подъемным краном...

ПОХОРОННОЕ БЮРО ПЕТР ЯРЕМА

Единственный русский погребальщик. Лучшие похороны и за самую дешую цену в Нью Йорке...

ПОКУПАЙТЕ СБЕРЕГАТЕЛЬНЫЕ МАРКИ И ОБЛИГАЦИИ!

Советское правительство призывает граждан покупать сберегательные марки и облигации.



Сцена из советской военной документальной картины «Разгром немцев под Москвой».

СПРАВОЧНЫЙ ОТДЕЛ

Объявления в справочном отделе, включая собрания (СОБРАНИЯ) различных отрядов и сообществ, медицинские услуги (ДОКТОР МЕДИЦИНЫ М. Я. МАЙЗЕЛЬ, Б. БАГДАСАРОВ, С. А. ЧЕРНОВ), оптика (СОСОНEN'S OPTICAL CO., INC.), похоронное бюро (ПЕТР ЯРЕМА) и другие объявления.

